



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG 2017
EU-DECLARATION OF CONFORMITY 2017
DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ, 2017

Wels-Thalheim, 2017-10-17

Die Firma

Manufacturer

La compagnie

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

erklärt in alleiniger Verantwortung,
dass folgendes Produkt:

Hereby certifies on its sole
responsibility that the following
product:

se déclare seule responsable du fait
que le produit suivant:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Lichtbogenschweißgerät

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Arc welding device

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Appareil de soudage à l'arc

auf das sich diese Erklärung
bezieht, mit folgenden Richtlinien
bzw. Normen übereinstimmt:

which is explicitly referred to by this
Declaration meet the following
directives and standard(s):

qui est l'objet de la présente
déclaration correspondent aux
suivantes directives et normes:

Richtlinie 2014/53/EU
Funkanlagen

Directive 2014/53/EU
Radio equipment

Directive 2014/53/UE
Équipements radioélectriques

Richtlinie 2011/65/EU
RoHS

Directive 2011/65/EU
RoHS

Directive 2011/65/UE
RoHS

Europäische Normen inklusive
zutreffende Änderungen
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

European Standards including
relevant amendments
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Normes européennes avec
amendements correspondants
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Die oben genannte Firma hält
Dokumentationen als Nachweis der
Erfüllung der Sicherheitsziele und
die wesentlichen Schutzanforder-
ungen zur Einsicht bereit.

Documentation evidencing
conformity with the requirements of
the Directives is kept available for
inspection at the above
Manufacturer.

En tant que preuve de la satisfaction
des demandes de sécurité la
documentation peut être consultée
chez la compagnie susmentionnée.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer



**EU-DECLARATION OF CONFORMITY 2017
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE, 2017
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD, 2017**

Wels-Thalheim, 2017-10-17

Manufacturer

Costruttore

La empresa

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

Hereby certifies on its sole responsibility that the following product:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Arc welding device

which is explicitly referred to by this Declaration meet the following directives and standard(s):

Directive 2014/53/EU
Radio equipment

Directive 2011/65/EU
RoHS

European Standards including relevant amendments

EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Documentation evidencing conformity with the requirements of the Directives is kept available for inspection at the above Manufacturer.

Con la presente certifica dichiara la sua esclusiva responsabilità che il seguente prodotto:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Apparecchio di saldatura ad arco

al quale è esplicitamente riferita questa dichiarazione, è conforme alle seguenti direttive e agli seguenti standard:

Direttiva 2014/53/UE
Apparecchiature radio

Direttiva 2011/65/UE
RoHS

Norme europee e rispettive modifiche

EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

La documentazione attestante la conformità alle richieste delle direttive sarà tenuta a disposizione per ispezioni presso il sopraccitato costruttore.

declara bajo su exclusiva responsabilidad que el siguiente producto:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Aparato de soldadura por arco voltaico

al que se refiere la presente declaración está conforme con las siguientes directivas y normas:

Directiva 2014/53/UE
Equipos radioeléctricos

Directiva 2011/65/UE
RoHS

Normas europeas incluidas las modificaciones correspondientes

EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

La empresa mencionada anteriormente tiene a disposición para inspección los documentos que confirman el cumplimiento de los objetivos de seguridad y los requisitos de protección esenciales.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer



EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING 2017
EU-CONFORMITEITSVERKLARING 2017
DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE, 2017

Wels-Thalheim, 2017-10-17

Virksomheden

De firma

A empresa

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

Hermed erklærer vi, at følgende produkt:

verklaart in enige verantwoordelijkheid, dat het volgende product:

na qualidade de único responsável, declara que o seguinte produto:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Lysbuesvejseapparat

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Lasboogglasapparaat

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Aparelho de soldadura por arco voltaico

som denne erklæring vedrører, stemmer overens med følgende direktiver og standarder:

waarop deze verklaring betrekking heeft, met volgende richtlijnen resp. normen overeenstemt:

que diz respeito à presente declaração, cumpre as seguintes directivas e normas:

Direktiv 2014/53/EU
Radioudstyr

Richtlijn 2014/53/EU
Radioapparatuur

Directiva 2014/53/UE
Equipamentos de rádio

Direktiv 2011/65/EU
RoHS

Richtlijn 2011/65/EU
RoHS

Directiva 2011/65/UE
RoHS

Europæiske standarder inklusive relevante ændringer
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Europese normen incl. bijbehorende wijzigingsbladen
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Normas Europeias incluindo emendas aplicáveis
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Ovennævnte virksomhed opbevarer dokumentation som bevis for opfyldelsen af sikkerhedsmålene og de grundlæggende beskyttelseskrav, således at det er muligt at få indsigt i denne dokumentation.

De hierboven genoemde firma houdt documentatie als bewijs voor de vervulling van de veiligheidsdoelen en de essentiële veiligheidseisen ter inzage gereed.

A empresa acima mencionada mantém a documentação para consulta disponível, a título de comprovação do cumprimento dos objetivos de segurança e dos requisitos de segurança essenciais.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer



EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT 2017
EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE 2017
EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ 2017

Wels-Thalheim, 2017-10-17

A vállalat

Výrobca

Společnost

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

a saját kizárólagos felelősségére nyilatkozza, hogy a következő termék:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Ívhegesztő készülék

prehlasuje na vlastnú zodpovednosť, že nasledujúci výrobok:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Oblúkové zvaracie zariadenie

prohlašuje s výhradní zodpovědností, že následující výrobek:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Obloukové svařovací zařízení

a saját kizárólagos felelősségére nyilatkozza, hogy a következő termék:

2014/53/EU irányelv
Rádióberendezések
2011/65/EU irányelv
RoHS

az európai szabványoknak, beleértve a változtatásokat is
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

na ktorý sa toto prehlásenie o shode vzťahuje, zodpovedá nasledujúcim predpisom a normam:

Smernica 2014/53/EÚ
Rádiových zariadení
Smernica 2011/65/EÚ
RoHS

Európske normy vrátane príslušných zmien
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

na který se toto prohlášení vztahuje, odpovídá následujícím směrnicím, resp. normám:

Směrnice 2014/53/EU
Rádiových zařízení
Směrnice 2011/65/EU
RoHS

Evropské normy včetně případných změn
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

A fent említett vállalat a dokumentációkat betekintés céljára készenlében tartja, a biztonsági célkitűzések teljesítésének és a lényeges biztonsági követelmények teljesítésének a bizonyítására.

Výššie uvedená firma udržuje technickú dokumentáciu ako dôkaz naplňovania bezpečnostných a ochranných požiadaviek a je pripravená predložiť ju k nahliadnutiu.

Výše uvedená společnost uchovává dokumentaci k nahlédnutí jako důkaz splnění bezpečnostních cílů a podstatných ochranných opatření.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG 2017
AB UYGUNLUK BEYANI 2017
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE 2017

Wels-Thalheim, 2017-10-17

Die Firma

Üretici firma

Firma

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

erklärt in alleiniger Verantwortung,
dass folgendes Produkt:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Lichtbogenschweißgerät

işbu belgede aşağıdaki ürünün
kendi sorumluluğunda olduğunu
onaylar:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Ark kaynağı cihazı

oświadcza na własną
odpowiedzialność, że następujący
produkt:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Spawarka łukowa

auf das sich diese Erklärung
bezieht, mit folgenden Richtlinien
bzw. Normen übereinstimmt:

Richtlinie 2014/53/EU
Funkanlagen

Richtlinie 2011/65/EU
RoHS

Europäische Normen inklusive
zutreffende Änderungen
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

bu beyan ile ilişkili olarak, aşağıdaki
yönetmelikleri veya normları yerine
getirir:

2014/53/EC sayılı yönetmelik
Telsiz cihazları

2011/65/EG sayılı yönetmelik
RoHS

İlgili değişiklikleri içeren Avrupa
normları
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

do którego odnosi się niniejsza
deklaracja, jest zgodny z
następującymi dyrektywami i
normami:

Dyrektywa 2014/53/UE
Urządzeń radiowych

Dyrektywa 2011/65/UE
RoHS

Normy europejskie łącznie z
odpowiednimi zmianami
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Die oben genannte Firma hält
Dokumentationen als Nachweis der
Erfüllung der Sicherheitsziele und
die wesentlichen Schutzanforder-
ungen zur Einsicht bereit.

Yukarıda adı geçen üretici firma
dokümanları güvenlik hedeflerini
yerine getirme kanıtı olarak ve
önemli korunma gereksinimlerine
herhangi bir zamanda bakmak için
tutar

Wyżej wymieniona firma jest w
posiadaniu dokumentacji, stanowiącej
świadcstwo spełnienia norm
bezpieczeństwa i zapewnienia
wymaganego poziomu zabezpieczeń,
i udostępnia ją na żądanie.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer



EU-DECLARATION OF CONFORMITY 2017
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ 2017
ЕС-ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ 2017

Wels-Thalheim, 2017-10-17

Manufacturer

Η εταιρεία

Фирма

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

Hereby certifies on its sole responsibility that the following product:

δηλώνει με αποκλειστική ευθύνη ότι το κάτωθι προϊόν:

на своя собствена отговорност декларира, че следният продукт:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Arc welding device

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Συσκευή ηλεκτροσυγκόλλησης τόξου

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Апарат за електродъгово заваряване

which is explicitly referred to by this Declaration meet the following directives and standard(s):

στο οποίο αναφέρεται η παρούσα δήλωση, συμμορφώνεται με τις ακόλουθες οδηγίες και πρότυπα:

за който се отнася тази декларация, съответства на следните директиви, респ. стандарти:

Directive 2014/53/EU
Radio equipment

Οδηγία 2014/53/ΕΕ
Радиоεξοπλισμού

Директива 2014/53/ΕC
Радиосъоръжения

Directive 2011/65/EU
RoHS

Οδηγία 2011/65/ΕΕ
RoHS

Директива 2011/65/ΕC
RoHS

European Standards including relevant amendments
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Ευρωπαϊκά πρότυπα συμπτ. τυχόν τροποποιήσεων
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Ευρωπαϊски норми вкл. съответните изменения
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Documentation evidencing conformity with the requirements of the Directives is kept available for inspection at the above Manufacturer.

Η ως άνω αναφερόμενη εταιρεία διατηρεί σε ετοιμότητα για έλεγχο τις τεκμηριώσεις ως απόδειξη της εκπλήρωσης των στόχων ασφαλείας και των ουσιαστών απαιτήσεων προστασίας.

Гореспоменатата фирма може да предостави за справка документи като доказателство за покриването на нормите за безопасност и съществените изисквания за безопасност.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer



EU-DECLARATION OF CONFORMITY 2017
ES ATITIKTIES DEKLARACIJA 2017
ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA 2017

Wels-Thalheim, 2017-10-17

Manufacturer

Bendrovė

Uzņēmums

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

Hereby certifies on its sole responsibility that the following product:

prisiimdama visą atsakomybę pareiškia, kad šis produktas:

ar pilnu atbildību deklarē, ka turpmāk nosauktais produkts:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Arc welding device

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Elektrinio lankinio suvirinimo aparatas

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Lokmetināšanas iekārta

which is explicitly referred to by this Declaration meet the following directives and standard(s):

kuriam skirta ši deklaracija, atitinka šias normas ir standartus:

uz kuru attiecas šī deklarācija, atbilst šādām direktīvām vai standartiem:

Directive 2014/53/EU
Radio equipment

Direktyva 2014/53/ES radijo įrenginių

Direktīvā 2014/53/ES radioiekārtu tirgū

Directive 2011/65/EU
RoHS

Direktyva 2011/65/ES
RoHS

Direktīvā 2011/65/ES
RoHS

European Standards including relevant amendments

EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Europos standartai su atitinkamais pakeitimais

EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Eiropas standarti, ieskaitot attiecīgos grozījumus

EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Documentation evidencing conformity with the requirements of the Directives is kept available for inspection at the above Manufacturer.

Pirmiau minėta bendrovė gali bet kada pateikti dokumentus, įrodančius, kas laikomasi saugos tikslų ir esminių saugosreikalavimų.

Augstāk minētais uzņēmums saglabā dokumentāciju kā apliecinājumu, ka ir izpildīti drošības mērķi un galvenās prasības par aizsardzību.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG 2017
DECLARAȚIE DE CONFORMITATE CE 2017
IZJAVA O SKLADNOSTI 2017

Wels-Thalheim, 2017-10-17

Die Firma

Firma

Podjetje

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

erklärt in alleiniger Verantwortung,
dass folgendes Produkt:

declară pe proprie răspundere că
următorul produs:

z izključno lastno odgovornostjo
izjavlja, da naslednji izdelek:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Lichtbogenschweißgerät

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
aparatus sudurii cu arc electric

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Naprava za obločno varjenje

auf das sich diese Erklärung
bezieht, mit folgenden Richtlinien
bzw. Normen übereinstimmt:

la care se referă prezenta
declarație, este în conformitate cu
directivele și normele de mai jos:

na katerega se nanaša ta razlaga,
ustreza naslednjim smernicam oz.
normam:

Richtlinie 2014/53/EU
Funkanlagen

Directiva 2014/53/EU
echipamentelor radio

Direktiva 2014/53/EU radijske
opreme

Richtlinie 2011/65/EU
RoHS

Directiva 2011/65/EU
RoHS

Direktiva 2011/65/EU
RoHS

Europäische Normen inklusive
zutreffende Änderungen
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Norme europene inclusiv
modificările aferente
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Evropske norme vključno z
zadevnimi spremembami EN 60974-
1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Die oben genannte Firma hält
Dokumentationen als Nachweis der
Erfüllung der Sicherheitsziele und
die wesentlichen Schutzanforder-
ungen zur Einsicht bereit.

Firma numită mai sus păstrează
documentația necesară ca dovadă a
îndeplinirii obiectivelor de securitate
și a cerințelor de protecție specifice,
pentru a putea fi consultată.

Zgoraj navedeno podjetje ima za
vpogled na voljo dokumentacije kot
dokazilo izpolnjevanja varnostnih
ciljev in bistvenih zahtev v zvezi z
zaščito.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer



EU-DECLARATION OF CONFORMITY 2017
EU-KONFORMITETSFÖRSÄKRAN 2017
EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS 2017

Wels-Thalheim, 2017-10-17

Manufacturer

Företaget

Yritys

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

Hereby certifies on its sole responsibility that the following product:

intygat härmed att följande produkt:

ilmoittaa yksinomaisella vastuulla, että seuraava tuote:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Arc welding device

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Bågsvetsaggregat

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Kaarihitsauslaite

which is explicitly referred to by this Declaration meet the following directives and standard(s):

som den här överenskommelsen avser, överensstämmer med följande direktiv respektive normer:

johon tämä vakuutus viittaa, on seuraavien direktiivien tai standardien mukainen:

Directive 2014/53/EU
Radio equipment

Direktiv 2014/53/EU
Radioutrustning

Direktiivin 2014/53/EU
radiolaitteiden

Directive 2011/65/EU
RoHS

Direktiv 2011/65/EU
RoHS

Direktiivin 2011/65/EU
RoHS

European Standards including relevant amendments
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Europeiska normer, med relevanta ändringar
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Eurooppalaiset standardit asianmukaiset muutokset mukaan lukien
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Documentation evidencing conformity with the requirements of the Directives is kept available for inspection at the above Manufacturer.

Det ovan nämnda företaget tillhandahåller dokumentation som styrker att säkerhetsmålen och de grundläggande skyddskraven har uppfyllts.

Edellä mainittu yritys säilyttää asiakirjoja saatavilla turvallisuustavoitteiden ja olennaisten suojavaatimusten täyttämisen todisteena.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer



EU-DECLARATION OF CONFORMITY 2017
EL VASTAVUSDEKLARATSIOON 2017
EU IZJAVA O SUKLADNOSTI 2017

Wels-Thalheim, 2017-10-17

Manufacturer

Ettevõtte

Tvrtka

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH

Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

Hereby certifies on its sole responsibility that the following product:

kinnitab täielikult, et järgmine toode:

izjavljuje pod vlastitom odgovornošću da je sljedeći proizvod:

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Arc welding device

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Kaarkeevitusseade

TransTig 230i /EF
TransTig 230i /np
TransTig 230i MV/B
TransTig 230i MV/np
Uređaj za zavarivanje električnim lukom

which is explicitly referred to by this Declaration meet the following directives and standard(s):

mille kohta kehtib käesolev deklaratsioon, vastab järgmistele eeskirjadele või normidele:

na koji se ova izjava odnosi sukladan sa sljedećim direktivama i normama:

Directive 2014/53/EU
Radio equipment

Direktiiv 2014/53/EL
raadioseadmete

Direktiiv 2014/53/EL
raadioseadmete

Directive 2011/65/EU
RoHS

Direktiiv 2011/65/EL
RoHS

Direktiiv 2011/65/EL
RoHS

European Standards including relevant amendments

EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Euroopa normid, sh juurdekuuluvad muudatused

EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Europske norme uključujući nadopune:

EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 62822-1:2016
EN 50364:2010
EN 303 446-2 V1.1.0
EN 300 328 V2.1.1
EN 300 330 V2.2.1
EN 301 489-1 V2.2.0
EN 301 489-17 V3.2.0
EN 301 489-3 V2.1.1

Documentation evidencing conformity with the requirements of the Directives is kept available for inspection at the above Manufacturer.

Eespool nimetatud ettevõttel on turvaeesmärkide täitmise tõendina olemas dokumendid ja peamised kaitsetingimused.

Gore naznačeni proizvođač posjeduje svu dokumentaciju kao dokaz ispunjenja svih zahtjeva bitnih za sigurnost proizvoda i može ih dati na uvid.

CE marking date: **2017**

ppa. Thomas Herndler, MAS

ppa. T. Herndler, MAS
Member of Board
Chief Technical Officer